

Vydavateľ :  
VÚEPP - ATIS  
Trenčianska 55  
824 80 Bratislava

**Telef. a fax. č.:**

Telefón: 02 / 58 243 351

Fax: 02 / 53 418 147

e-mail: [atis@vuepp.sk](mailto:atis@vuepp.sk)

**ATIS na INTERNETE**

[www.vuepp.sk/ATIS/ATIS.htm](http://www.vuepp.sk/ATIS/ATIS.htm)

### V tomto čísle :

1. [Sprísnený dovoz mäsa a mlieka](#)  
[Mierne zvýšenie exportu](#)  
[mliečnych výrobkov z EÚ](#)  
[Export obilnín z EÚ v súčas-](#)  
[nosti bez dotácií](#)
2. [Európska únia navrhuje zmeny](#)  
[v oblasti importu obilnín](#)  
[Francúzsko vyvezie viac repky](#)  
[mimo EÚ](#)  
[Ďalšia liberalizácia agrárneho](#)  
[obchodu SR s EÚ](#)
3. [Ceny hovädzieho dobytku](#)
4. [Ceny ošipáných](#)
5. [Ceny výkrmových kurčiat](#)
6. [Ceny vajec](#)
7. [Ceny masla](#)
8. [Ceny syrov](#)
9. [Ceny pšenice](#)
10. [Ceny jačmeňa](#)
11. [Ceny kukurice](#)
12. [Ceny zemiakov](#)
13. [Nárast produkcie vajec v Rusku](#)  
[Zotavenie cien na svetovom trhu](#)  
[s cukrom sa neočakáva](#)  
[Francúzsky export pšenice](#)  
[by sa mal zdvojnásobiť](#)  
[Pokles stavu oviec v Nemecku](#)



ISSN 1335 – 6224



## Sprísnený dovoz mäsa a mlieka

V poslednom období došlo k sprísneniu nariadení EÚ týkajúcich sa podmienok dovozu mäsa a mlieka, ktoré sa predávajú v malo-spotrebiteľskom balení. Od 1. januára 2003 bude možné do krajín EÚ dovážať potraviny živočíšneho pôvodu, iba ak k nim bude priložený pri colnej kontrole certifikát o zdravotnej nezávadnosti. Certifikát musí vydať veterinárna služba v krajine pôvodu produktu. Sušené mlieko a mliečna výživa pre dojčatá, ako aj zo zdravotných dôvodov špeciálne vyžadovaná výživa sa môže ďalej dovážať, pokiaľ nemusia byť výrobky pred spotrebou chladené a sú v uzatvorených obaloch.

Uvedené opatrenie bude slúžiť ako prevencia proti možnému zavlečeniu rôznych nákaz ako slintačka a krívačka alebo klasický mor ošipáných. Novelizácia nariadenia neplatí pre výrobky pochádzajúce z kandidátskych krajín s výnimkou Turecka a pre niektoré ďalšie európske krajiny.

ATIS/AgE

## Mierne zvýšenie exportu mliečnych výrobkov z EÚ

Export mliečnych výrobkov z členských krajín EÚ sa v segmente dôležitých výrobkov znova zvýšil. Podľa údajov ZMP stúpol export masla v prvom polroku o 14,3 % oproti rovnakému obdobiu minulého roka na 104 tis. t. Výrazne, o 18,2 % stúpol vývoz kazeínu na 26 tis. t a sušenej srvátky o 8,4 % na 90 tis. t.

Syrov sa vyviezlo 235 tis. t (+4,4 %). Pri sušenom plnotučnom mlieku došlo k nárastu o 6,5 % na 278 tis. t, pri sušenom odtučnenom mlieku poklesol vývoz o 27,8 % na 65 tis. t. Znížil sa aj vývoz kondenzovaného mlieka skoro o pätinu na 140 tis. t.

ATIS/AgE

## Export obilnín z EÚ v súčasnosti bez dotácií

Export obilnín z EÚ sa v súčasnosti zúžil na obmedzené množstvá z voľného trhu. Európska komisia povolila vývoz pšenice z dvoch francúzskych ponúk o celkovom objeme 16 tis. t. Úroveň FOB ceny pšenice bola 137 USD/t (140,48 EUR/t) za tovar B-kvality. Celkové množstvo ponuky pšenice na export však bolo až 582 tis. ton. Bez subvencií sa mohlo vyviezť aj 3 tis. t jačmeňa z Francúzska pri aktuálnej FOB cene 110 USD/t (112,79 EUR/t), z fínskej ponuky bolo schválených na export bez subvencií 68 tis. t ovsa pri FOB cene 109 USD/t (111,77 EUR/t). Export jačmeňa z intervenčných zásob z Francúzska a Nemecka bol zamietnutý.

Na vývoz do tretích krajín bolo schválených viac ako 32 402 t tvrdej pšenice, 87 330 t mäkkej pšenice, 53 347 t kukurice, 28 425 t jačmeňa, 135 930 t ovsa, 77 416 pšeničnej múky a 42 827 t sladu.

ATIS/AgE

## **Európska únia navrhuje zmeny v oblasti importu obilnín**

Európska komisia oznámila, že plánuje nahradit' doterajší systém dovozných prirážok dovoznou kvótou. Navrhovaná kvóta by spôsobila problémy exportérom z východnej Európy, hlavne Rusku a Ukrajine, ktoré v posledných rokoch vyviezli na trh EÚ veľké množstvá obilia. Veľké objemy boli príčinou toho, že Európska komisia začala uvažovať o zavedení kvóty.

Plán komisie by mal nahradiť doterajší systém, ktorý bol závislý od pohybu cien na americkom trhu. Súčasné vysoké ceny obilia v USA spôsobili zníženie dovozných prirážok na nulu.

Existujúci systém je však odsúhlasený WTO, akékoľvek zmeny bude potrebné konzultovať s ostatnými partnermi vo WTO.

ATIS/AgE

## **Francúzska vyvezie viac repky mimo EÚ**

Francúzsky export repky do nečlenských krajín EÚ by mal vzrásť až o 400 % na 575 tis. ton. Podľa údajov združenia ONIOL by mala tohtoročná produkcia dosiahnuť 3,26 mil. t, čo je o 13 % viac ako vlani. Celosvetovo poklesla produkcia asi o 10 % na 32,5 mil. t. Vysoká francúzska produkcia bude veľmi výhodná aj z hľadiska cenového vývoja, pretože v Austrálii

a v Kanade bude nižšia produkcia repky. Vyšší vývoz do nečlenských krajín EÚ spôsobí zníženie exportu do členských krajín EÚ z 1,20 mil. t na 1,04 mil. t. Celkový export slnečnice sa očakáva nižší ako v minulom roku. Mal by dosiahnuť objem 310 tis. t oproti 487 tis. v sezóne 2001/02, pretože sa produkcia znížila o 6,5 % na 1,48 mil. t.

ATIS/AgE

## **Ďalšia liberalizácia agrárneho obchodu SR s EÚ**

Od začiatku budúceho roka by sa mala medzi Slovenskom a Európskou úniou významne rozšíriť liberalizácia obchodu s poľnohospodárskymi výrobkami. Po prvom kole uvoľňovania obchodných bariér, ktoré sa začalo v polovici roku 2000, sa toto druhé kolo bude týkať už aj najcitlivejších komodít, ako sú obilniny, mliečne výrobky či hovädzie mäso. Vyplýva to z návrhov ministerstva pôdohospodárstva SR, ktorými by sa mala v blízkom čase zaoberať aj vláda SR. V prípade schválenia návrhov rozšírenia liberalizácie, ktoré vyplynuli z rokovaní medzi SR a EÚ, musí slovenský rozpočet rátať so stratou na výbere cla v objeme asi 270 mil. Sk. Odstránením bariér sa vytvorí priestor pre nárast vývozu slovenských potravín, pretože odbúraním cla sa zvýši ich konkurencieschopnosť na trhu EÚ. Druhé kolo znižovania bariér sa má na rozdiel od úvodného týkať už aj citlivých komodít s tým, že ako hlavný ukazovateľ stanovenia obojstranných kvót s nulovým clom sa má uplatniť hranica 2 % domácej spotreby.

Zároveň však musia byť kvóty pre konkrétne komodity minimálne na úrovni doterajšej výmeny. Od 1. 1. 2003 má touto cestou dôjsť k uvoľneniu obchodu s kukuricou, pšenicom či hovädzím dobytkom. K odbúraní cla pri dovozoch nepresahujúcich výšku vopred dohodnutých množstiev však dôjde aj pri niektorých mliečnych výrobkoch, ovocí a živých kvetoch. Ryža bude jednostranne liberalizovaná len v prospech EÚ. V druhom rokovacom kole vyriešili experti rozšírenie liberalizácie aj pri tých citlivých komoditách, kde sa to z dôvodu rozdielných názorov v prvom kole nepodarilo. Od budúceho roka bude môcť SR vyviesť do EÚ oveľa väčšie objemy jablák, bravčoviny či syrov. Med sa bude môcť vyvážať v neobmedzenom množstve. Podarilo sa doriešiť aj obchodovanie s vínom. Slovensko bude môcť exportovať do EÚ 2 500 hl kvalitných šumivých vín ako aj vín z čerstvého hrozna a naopak, EÚ bude môcť na slovenský trh umiestniť 10 tis. hl.

ATIS/TASR

## **Zníženie kvóty cukru v EÚ o 5,7 %**

V produkčnom roku 2002/03 sa zníži kvóta na výrobu cukru v rámci EÚ o 862,5 tis. t. Zníženie bude platné iba v jednom roku, bolo vynútené nebezpečím, aby sa neprekročila hranica stanovená WTO pre vývoz cukru s exportnými

dotáciami. Podľa údajov Európskej komisie by mala produkciu cukru dosiahnuť objem 16,27 mil. t, čo je skoro o 10 % viac ako v minulej sezóne.

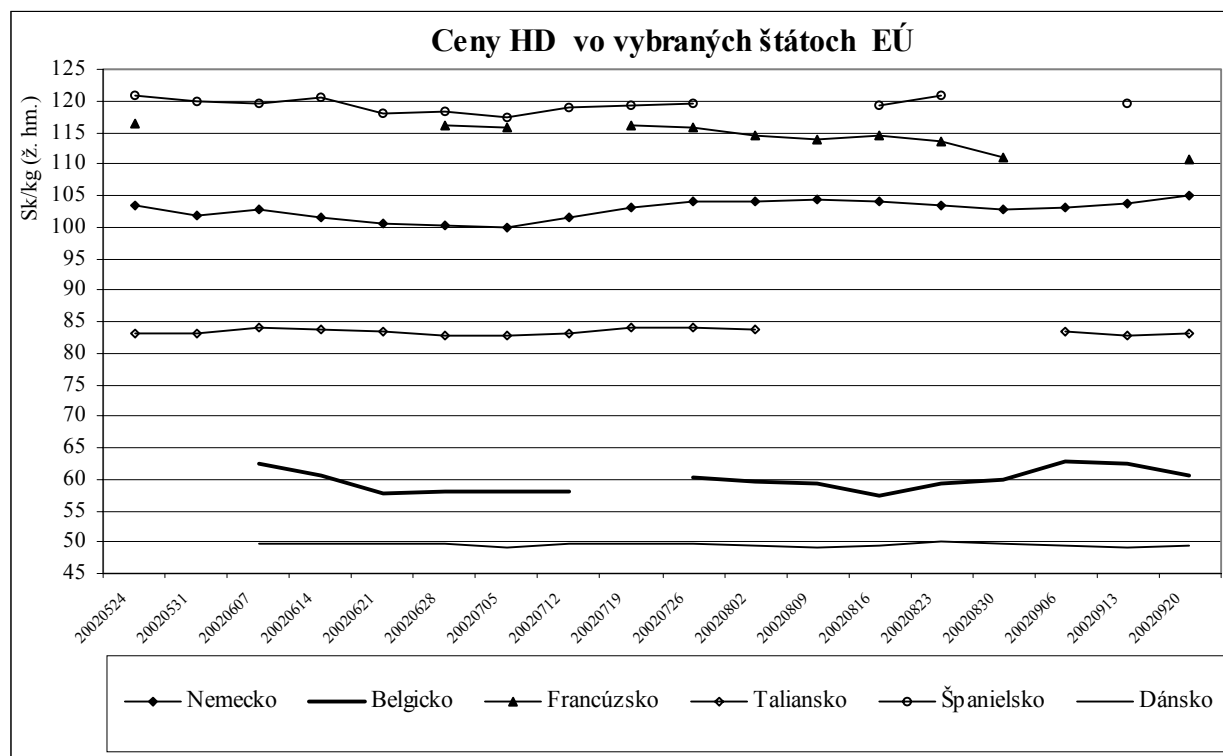
ATIS/AgE

**Ceny hovädzieho dobytku vo vybraných štátoch EÚ**
*v Sk/kg (ž. hm.)*

| Dátum              | Nemecko       | Belgicko     | Francúzsko   | Taliansko     | Dánsko       | Írsko        | Španielsko |
|--------------------|---------------|--------------|--------------|---------------|--------------|--------------|------------|
| 10. 5. 2002        | 100,23        | -            | -            | -             | 46,72        | 102,98       | 121,19     |
| 17. 5. 2002        | 101,08        | -            | -            | 81,38         | 47,97        | 100,27       | 119,91     |
| 24. 5. 2002        | 103,31        | -            | 116,89       | 83,18         | 49,03        | 102,45       | 120,92     |
| 31. 5. 2002        | 101,78        | -            | 115,32       | 83,00         | -            | 106,34       | 119,92     |
| 7. 6. 2002         | 102,67        | 62,45        | 116,45       | 84,00         | 49,78        | -            | 119,69     |
| 14. 6. 2002        | 101,41        | 60,49        | -            | 83,62         | 49,79        | -            | 120,47     |
| 21. 6. 2002        | 100,57        | 57,60        | -            | 83,29         | 49,62        | 107,32       | 118,09     |
| 28. 6. 2002        | 100,13        | 58,04        | 116,08       | 82,85         | 49,62        | 106,34       | 118,22     |
| 5. 7. 2002         | 99,86         | 57,88        | 115,76       | 82,63         | 49,27        | 104,97       | 117,52     |
| 12. 7. 2002        | 101,48        | 57,86        | -            | 83,23         | 49,61        | 105,22       | 118,83     |
| 19. 7. 2002        | 102,98        | -            | 115,97       | 84,18         | 49,92        | 105,02       | 119,16     |
| 26. 7. 2002        | 104,16        | 60,35        | 115,78       | 84,04         | 49,84        | 104,17       | 119,68     |
| 2. 8. 2002         | 103,93        | 59,71        | 114,55       | 83,59         | 49,31        | 102,18       | -          |
| 9. 8. 2002         | 104,30        | 59,41        | 113,99       | -             | 49,07        | 100,11       | -          |
| 16. 8. 2002        | 103,95        | 57,50        | 114,56       | -             | 49,32        | 100,02       | 119,28     |
| 23. 8. 2002        | 103,36        | 59,13        | 113,43       | -             | 49,93        | 98,89        | 120,87     |
| 30. 8. 2002        | 102,75        | 59,87        | 111,03       | 111,03        | 49,64        | 98,28        | -          |
| 6. 9. 2002         | 103,20        | 62,87        | -            | 83,26         | 49,43        | 98,20        | -          |
| 13. 9. 2002        | 103,76        | 62,43        | 62,43        | -             | 49,08        | 97,34        | 119,72     |
| <b>20. 9. 2002</b> | <b>105,10</b> | <b>60,55</b> | <b>60,55</b> | <b>110,72</b> | <b>49,31</b> | <b>96,80</b> | <b>-</b>   |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj: Agra Europe



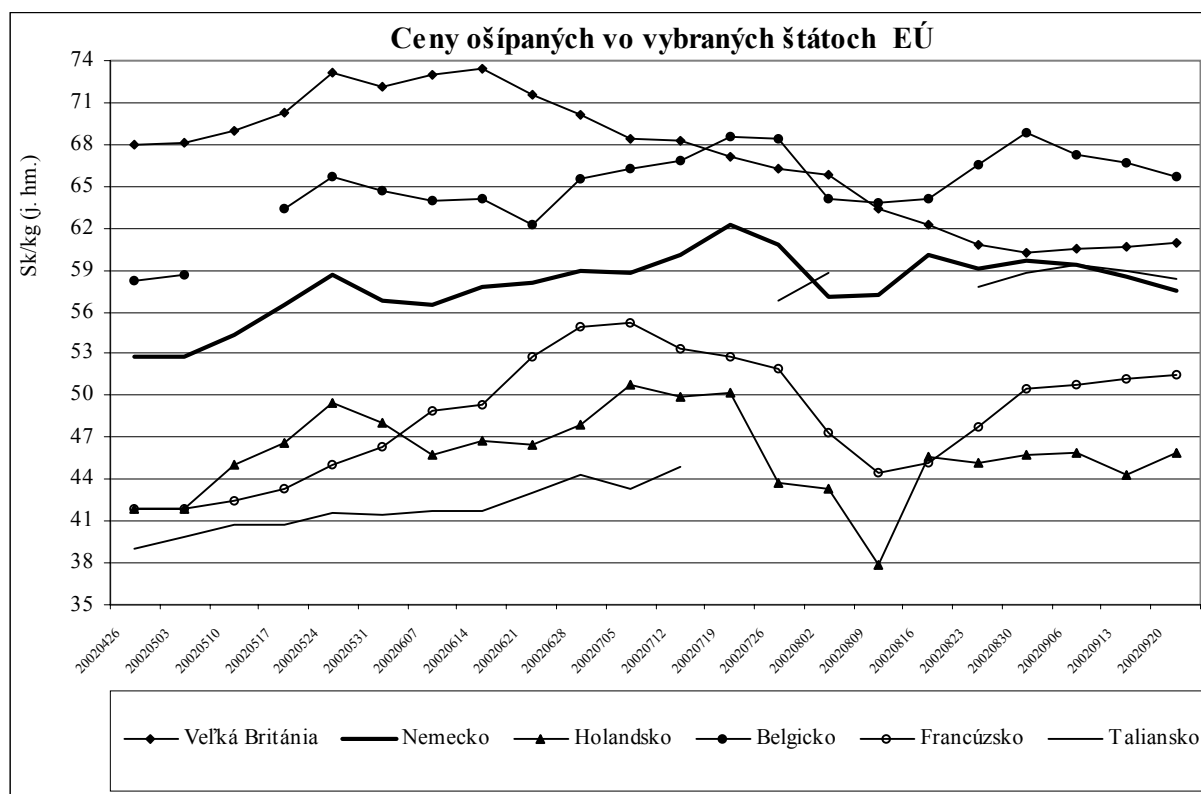
Graf: ATIS

**Výkrmový dobytok:** Živá hmotnosť okrem Nemecka, Holandska, Francúzska a Írska. Priemerná týždenná trhovú cenu MLC pre certifikovaných býčkov a jalovice vo Veľkej Británii; mladé býky (R3) v Nemecku, Holandsku a Belgicku, býčky (R3) vo Francúzsku, Dánsku, Írsku; vitelloni (mladý HD, býci alebo jalovice)

v Taliansku. Trhové ceny zo stredy v Nemecku (Bavorsko), Holandsku (Rotterdam), Belgicku (Anderlecht), Francúzsku (Rouen); priemer štyroch severotalianskych trhov za týždeň končiaci predchádzajúcou sobotou, národné týždenné kotácie v Dánsku. Írska oficiálna týždenná priemerná výrobná cena, bez DPH.

**Ceny ošípaných vo vybraných štátoch EÚ**
*v Sk/kg (j. hm.)*

| Dátum              | V. Británia  | Nemecko      | Holandsko    | Belgicko     | Francúzsko   | Taliansko    | Dánsko       | Írsko        | Španiel-sko |
|--------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-------------|
| 10. 5. 2002        | 69,00        | 54,36        | 45,02        | -            | 42,47        | 40,77        | 53,51        | 55,63        | 60,99       |
| 17. 5. 2002        | 70,25        | 56,54        | 46,69        | 63,39        | 43,26        | 40,69        | 53,97        | 56,11        | 62,08       |
| 24. 5. 2002        | 73,16        | 58,66        | 49,47        | 65,67        | 45,09        | 41,59        | 55,16        | 58,88        | 65,73       |
| 31. 5. 2002        | 72,19        | 56,79        | 48,05        | 64,65        | 46,30        | 41,50        | 55,04        | 58,75        | 67,20       |
| 7. 6. 2002         | 73,05        | 56,45        | 45,78        | 64,00        | 48,89        | 41,78        | 56,00        | 60,22        | 69,91       |
| 14. 6. 2002        | 73,37        | 57,82        | 46,70        | 64,05        | 49,37        | 41,81        | 53,83        | 60,27        | 70,95       |
| 21. 6. 2002        | 71,58        | 58,04        | 46,52        | 62,28        | 52,72        | 42,98        | 52,28        | 60,03        | 70,80       |
| 28. 6. 2002        | 70,08        | 58,93        | 47,85        | 65,57        | 54,94        | 44,31        | 52,28        | 60,03        | 70,71       |
| 5. 7. 2002         | 68,45        | 58,77        | 50,81        | 66,28        | 55,23        | 43,30        | 51,25        | 59,87        | 70,46       |
| 12. 7. 2002        | 68,23        | 60,09        | 49,85        | 66,77        | 53,41        | 44,96        | 51,63        | 60,31        | 70,36       |
| 19. 7. 2002        | 67,14        | 62,24        | 50,15        | 68,51        | 52,84        | -            | 50,60        | 60,67        | 69,98       |
| 26. 7. 2002        | 66,32        | 60,80        | 43,81        | 68,39        | 51,85        | 56,77        | 50,51        | 60,57        | 69,40       |
| 2. 8. 2002         | 65,86        | 57,05        | 43,34        | 64,13        | 47,32        | 58,82        | 48,65        | 58,82        | -           |
| 9. 8. 2002         | 63,46        | 57,21        | 43,79        | 63,82        | 44,45        | -            | 47,53        | 57,21        | -           |
| 16. 8. 2002        | 62,23        | 60,16        | 45,56        | 64,14        | 45,12        | -            | 45,12        | 55,07        | 62,94       |
| 23. 8. 2002        | 60,76        | 59,13        | 45,11        | 66,57        | 47,74        | 57,81        | 44,67        | 55,84        | 61,23       |
| 30. 8. 2002        | 60,17        | 59,65        | 45,72        | 68,79        | 50,51        | 58,78        | 44,41        | 54,64        | -           |
| 6. 9. 2002         | 60,51        | 59,41        | 45,96        | 67,21        | 50,73        | 59,41        | 45,53        | 54,42        | -           |
| 13. 9. 2002        | 60,72        | 58,55        | 44,34        | 66,73        | 51,23        | 58,98        | 45,21        | 54,03        | 56,70       |
| <b>20. 9. 2002</b> | <b>61,00</b> | <b>57,52</b> | <b>45,85</b> | <b>65,74</b> | <b>51,47</b> | <b>58,39</b> | <b>46,58</b> | <b>54,28</b> | -           |

*Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS*
*Zdroj: Agra Europe*

*Graf: ATIS*

**Výkrmové ošípané:** Jatočná hmotnosť trieda II alebo ekvivalent okrem: upravený priemer Euro-spec. vo Veľkej Británii; trieda 2 (125-145 kg) živej váhy v Taliansku; trieda 03 bekonové ošípané v Dánsku. Trhové ceny v Nemecku (Hamburg), VAKO v Holandsku; priemer piatich hlavných trhov v Belgic-

ku; priemer siedmich severotalianskych trhov; priemerná vyplácaná cena v Dánsku; pre Írsko národná priemerná cena – Bord Bia. Francúzske ceny ošípaných sa teraz zisťujú priemerom aukčných cien ex-farm (bez dopravy a iných nákladov) pre ošípané s obsahom sva-  
loviný od 50 %.

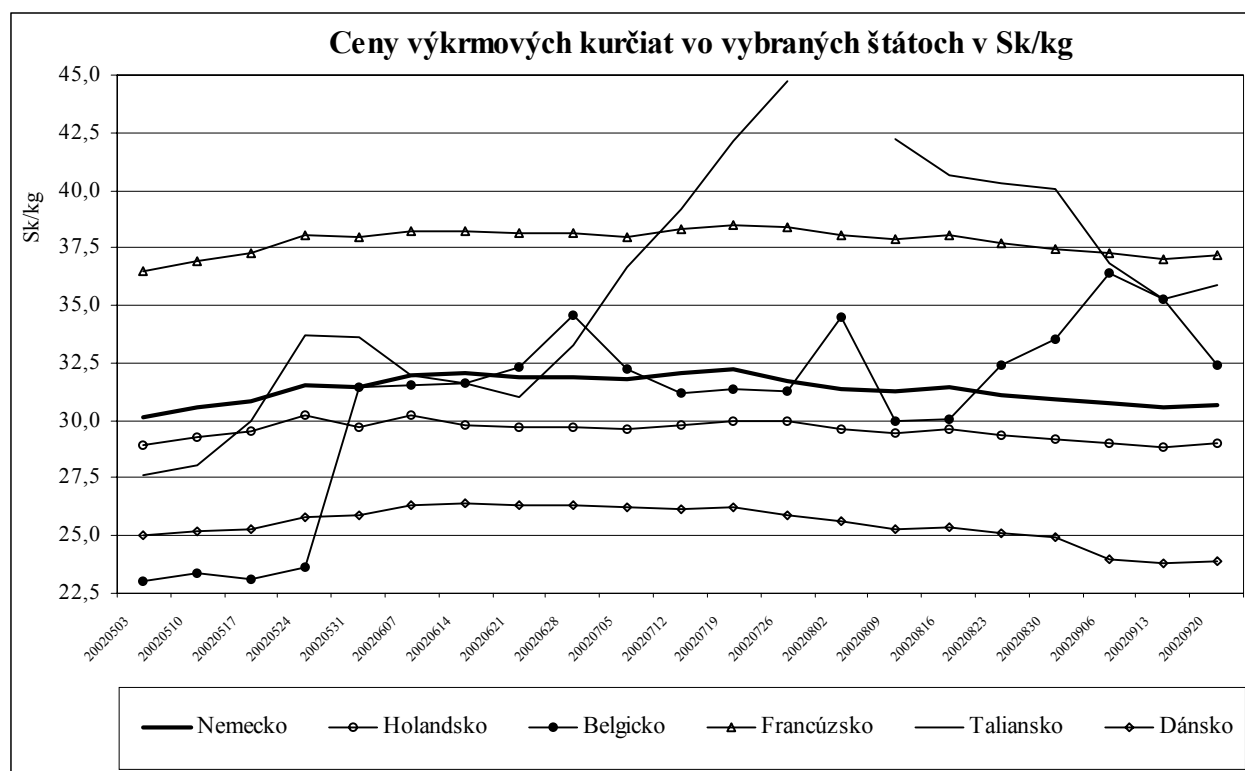
# Ceny výkrmových kurčiat vo vybraných štátoch EÚ

v Sk/kg (ž. hm.)

| Dátum       | Nemecko | Holandsko | Belgicko | Francúzsko | Taliansko | Španielsko |
|-------------|---------|-----------|----------|------------|-----------|------------|
| 10. 5. 2002 | 30,58   | 29,30     | 23,36    | 36,95      | 28,03     | 44,87      |
| 17. 5. 2002 | 30,84   | 29,55     | 23,13    | 37,26      | 29,98     | 45,52      |
| 24. 5. 2002 | 31,52   | 30,21     | 23,64    | 38,09      | 33,71     | 48,50      |
| 31. 5. 2002 | 31,45   | 29,70     | 31,45    | 38,00      | 33,64     | 42,37      |
| 7. 6. 2002  | 32,00   | 30,22     | 31,56    | 38,22      | 32,00     | 35,56      |
| 14. 6. 2002 | 32,02   | 29,80     | 31,58    | 38,25      | 31,58     | 37,30      |
| 21. 6. 2002 | 31,90   | 29,68     | 32,34    | 38,10      | 31,01     | 32,18      |
| 28. 6. 2002 | 31,90   | 29,68     | 34,56    | 38,10      | 33,23     | 32,18      |
| 5. 7. 2002  | 31,81   | 29,60     | 32,26    | 38,00      | 36,67     | 34,36      |
| 12. 7. 2002 | 32,05   | 29,82     | 31,16    | 38,28      | 39,17     | 46,17      |
| 19. 7. 2002 | 32,24   | 30,00     | 31,34    | 38,51      | 42,09     | 50,61      |
| 26. 7. 2002 | 31,74   | 29,95     | 31,29    | 38,44      | 44,70     | 46,23      |
| 2. 8. 2002  | 31,40   | 29,63     | 34,50    | 38,04      | -         | -          |
| 9. 8. 2002  | 31,25   | 29,49     | 29,93    | 37,85      | 42,25     | -          |
| 16. 8. 2002 | 31,41   | 29,64     | 30,08    | 38,04      | 40,69     | 44,04      |
| 23. 8. 2002 | 31,10   | 29,34     | 32,41    | 37,67      | 40,29     | 46,41      |
| 30. 8. 2002 | 30,91   | 29,17     | 33,53    | 37,44      | 40,06     | 24,98      |
| 6. 9. 2002  | 30,79   | 29,05     | 36,42    | 37,29      | 36,86     | 24,00      |
| 13. 9. 2002 | 30,57   | 28,85     | 35,30    | 37,03      | 35,30     | 23,83      |
| 20. 9. 2002 | 30,71   | 28,98     | 32,44    | 37,20      | 35,90     | 23,93      |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj: Agra Europe



Graf: ATIS

**Výkrmové kurčatá:** Národné priemerné producentské ceny v Nemecku, Holandsku, Taliansku, Dánsku; pro-

ducentské ceny počítané z trhových cien v Belgicku (Deinze), Francúzsku (Paríž).

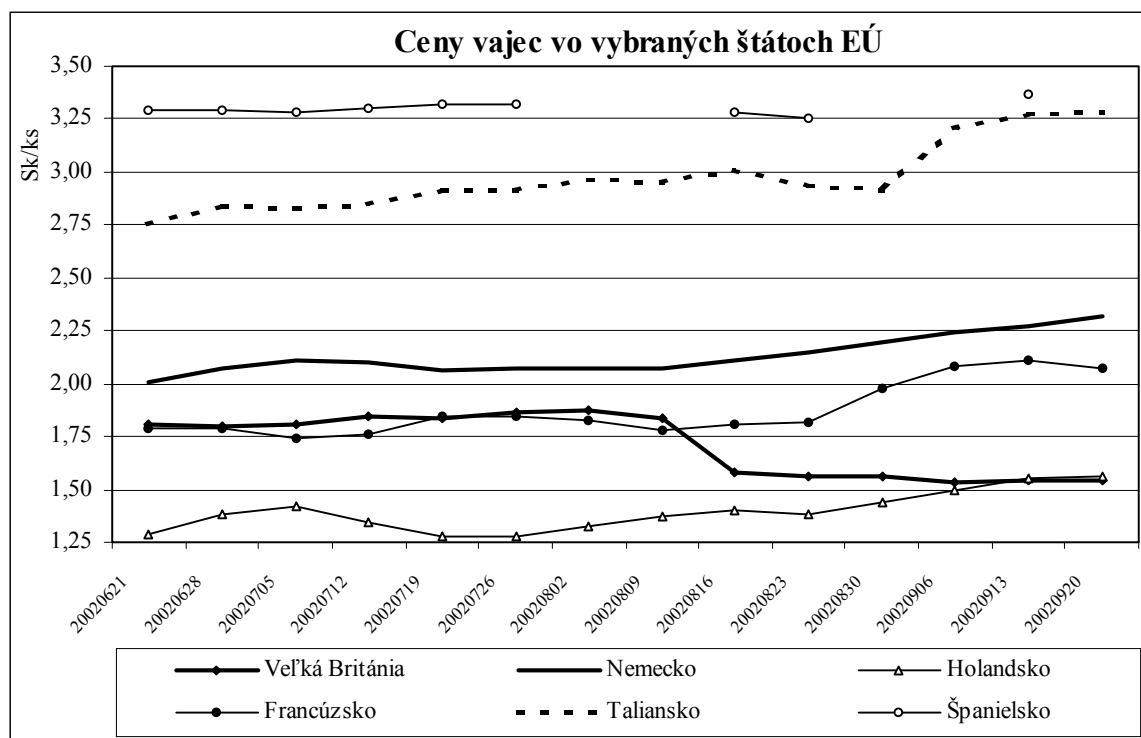
## Ceny vajec vo vybraných štátoch EÚ

v Sk/ks

| Dátum       | Veľká Británia | Nemecko | Holandsko | Belgicko | Francúzsko | Taliansko | Dánsko | Španielsko |
|-------------|----------------|---------|-----------|----------|------------|-----------|--------|------------|
| 10. 5. 2002 | 2,13           | 2,13    | 1,26      | 1,46     | 1,66       | 2,93      | 3,79   | 3,05       |
| 17. 5. 2002 | 2,14           | 2,05    | 1,61      | 1,73     | 2,07       | 3,02      | 3,75   | 3,07       |
| 24. 5. 2002 | 1,63           | 2,27    | 1,36      | 1,72     | 1,77       | 2,93      | 3,90   | 3,17       |
| 31. 5. 2002 | 1,59           | 2,06    | 1,25      | 1,52     | 1,77       | 2,93      |        | 3,20       |
| 7. 6. 2002  | 1,63           | 2,22    | 1,29      | 1,61     | 1,80       | 2,98      | 3,96   | 3,22       |
| 14. 6. 2002 | 2,02           | 2,02    | 1,25      | 1,49     |            | 2,76      | 3,97   | 3,26       |
| 21. 6. 2002 | 1,81           | 2,01    | 1,29      | 1,44     | 1,79       | 2,75      | 3,95   | 3,29       |
| 28. 6. 2002 | 1,80           | 2,07    | 1,38      | 1,48     | 1,79       | 2,84      | 3,96   | 3,29       |
| 5. 7. 2002  | 1,81           | 2,11    | 1,42      | 1,56     | 1,74       | 2,83      | 3,95   | 3,28       |
| 12. 7. 2002 | 1,85           | 2,10    | 1,34      | 1,58     | 1,76       | 2,85      | 3,97   | 3,30       |
| 19. 7. 2002 | 1,84           | 2,06    | 1,28      | 1,52     | 1,85       | 2,91      | 3,99   | 3,32       |
| 26. 7. 2002 | 1,86           | 2,07    | 1,28      | 1,48     | 1,85       | 2,91      | 3,99   | 3,32       |
| 2. 8. 2002  | 1,87           | 2,07    | 1,33      | 1,51     | 1,83       | 2,96      | 3,95   | -          |
| 9. 8. 2002  | 1,84           | 2,07    | 1,37      | 1,50     | 1,78       | 2,95      | 3,93   | -          |
| 16. 8. 2002 | 1,58           | 2,11    | 1,40      | 1,52     | 1,81       | 3,01      | 3,95   | 3,28       |
| 23. 8. 2002 | 1,56           | 2,15    | 1,38      | 1,54     | 1,82       | 2,93      | 3,91   | 3,25       |
| 30. 8. 2002 | 1,56           | 2,19    | 1,44      | 1,57     | 1,98       | 2,92      | 3,89   | -          |
| 6. 9. 2002  | 1,54           | 2,25    | 1,50      | 1,62     | 2,08       | 3,21      | 3,87   | -          |
| 13. 9. 2002 | 1,55           | 2,27    | 1,55      | 1,67     | 2,11       | 3,27      | 3,84   | 3,37       |
| 20. 9. 2002 | 1,54           | 2,32    | 1,56      | 1,73     | 2,08       | 3,29      | 3,86   | -          |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj: Agra Europe



Graf: ATIS

**Vajcia:** Veľ. Británia: balené spracovateľovi, tr. M (poskytuje mesačne MAFF). Nemecko, Francúzsko, Taliansko: veľkoobchodné ceny. Holandsko, Belgicko: spracovateľské ceny. Dánsko: (z 1997) spracovateľské ceny v baliarni. Nemecko: tr. M, diskont. Holandsko, Belgicko, Francúzsko, Taliansko: tr. L. Dánsko: netrie-

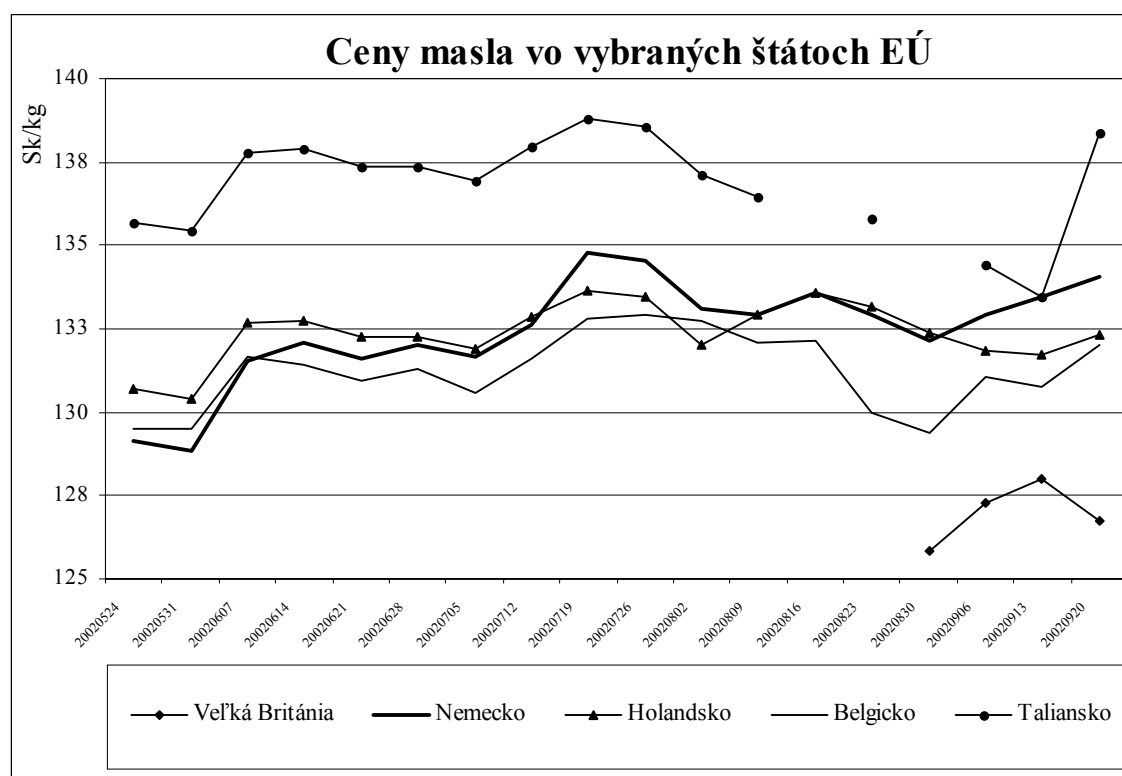
dené; cena za kg, (1 kg = 17,4 ks). ZMP prepočty za Nemecko, Holandsko (Barneveld), Belgicko (Kruishoutem) a Taliansko (Miláno); kotácie ITAVI vo Francúzsku; kotácie Dansk Andels Aeg v Dánsku. Španielsko: tr. L, pesety/tucet (poskytuje MAPA).

**Ceny masla vo vybraných štátoch EÚ**
*v Sk/kg*

| Dátum              | V. Británia   | Nemecko       | Holandsko     | Belgicko      | Francúzsko    | Taliansko     | Španielsko |
|--------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------|
| 10. 5. 2002        | 121,51        | 125,28        | 126,77        | -             | 124,22        | 133,78        | 124,52     |
| 17. 5. 2002        | 121,92        | 126,35        | 127,85        | 126,95        | 125,28        | 134,92        | 127,16     |
| 24. 5. 2002        | 123,24        | 129,14        | 130,67        | 129,49        | 128,05        | 135,71        | 129,97     |
| 31. 5. 2002        | 121,59        | 128,87        | 130,39        | 129,48        | 127,77        | 135,42        | 129,65     |
| 7. 6. 2002         | 128,06        | 131,56        | 132,67        | 131,65        | 130,01        | 137,78        | 132,00     |
| 14. 6. 2002        | 128,83        | 132,10        | 132,76        | 131,43        | 130,10        | 137,88        | 132,09     |
| 21. 6. 2002        | 127,98        | 131,59        | 132,25        | 130,92        | 129,59        | 137,35        | 131,58     |
| 28. 6. 2002        | 127,22        | 132,03        | 132,25        | 131,32        | 129,59        | 137,35        | 131,58     |
| 5. 7. 2002         | 127,79        | 131,67        | 131,89        | 130,57        | 129,24        | 136,97        | 131,23     |
| 12. 7. 2002        | 129,43        | 132,64        | 132,86        | 131,62        | 130,19        | 137,98        | -          |
| 19. 7. 2002        | 129,13        | 134,77        | 133,65        | 132,80        | 130,97        | 138,80        | -          |
| 26. 7. 2002        | 130,38        | 134,55        | 133,44        | 132,90        | 130,75        | 138,58        | 132,76     |
| 2. 8. 2002         | 130,76        | 133,12        | 132,02        | 132,73        | 129,36        | 137,10        | -          |
| 9. 8. 2002         | 128,17        | 132,91        | 132,91        | 132,07        | 128,73        | 136,43        | -          |
| 16. 8. 2002        | 127,89        | 133,58        | 133,58        | 132,17        | 129,38        | -             | -          |
| 23. 8. 2002        | 126,36        | 132,92        | 133,14        | 129,99        | 128,11        | 135,77        | -          |
| 30. 8. 2002        | 125,85        | 132,14        | 132,36        | 129,36        | 127,57        | -             | -          |
| 6. 9. 2002         | 127,27        | 132,91        | 131,82        | 131,08        | 127,05        | 134,42        | -          |
| 13. 9. 2002        | 127,97        | 133,46        | 131,74        | 130,75        | 126,57        | 133,46        | -          |
| <b>20. 9. 2002</b> | <b>126,73</b> | <b>134,08</b> | <b>132,35</b> | <b>132,05</b> | <b>128,02</b> | <b>138,40</b> | -          |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj : Agra Europe



Graf: ATIS

**Maslo:** Z mliekarne bez DPH, ale v Nemecku z veľkoobchodu. Veľ. Británia: anglické 80 % tuk, blok, solené, zo skladu; národný priemer nebaleného výberového masla v Nemecku, Holandsku, Belgicku, Dánsku,

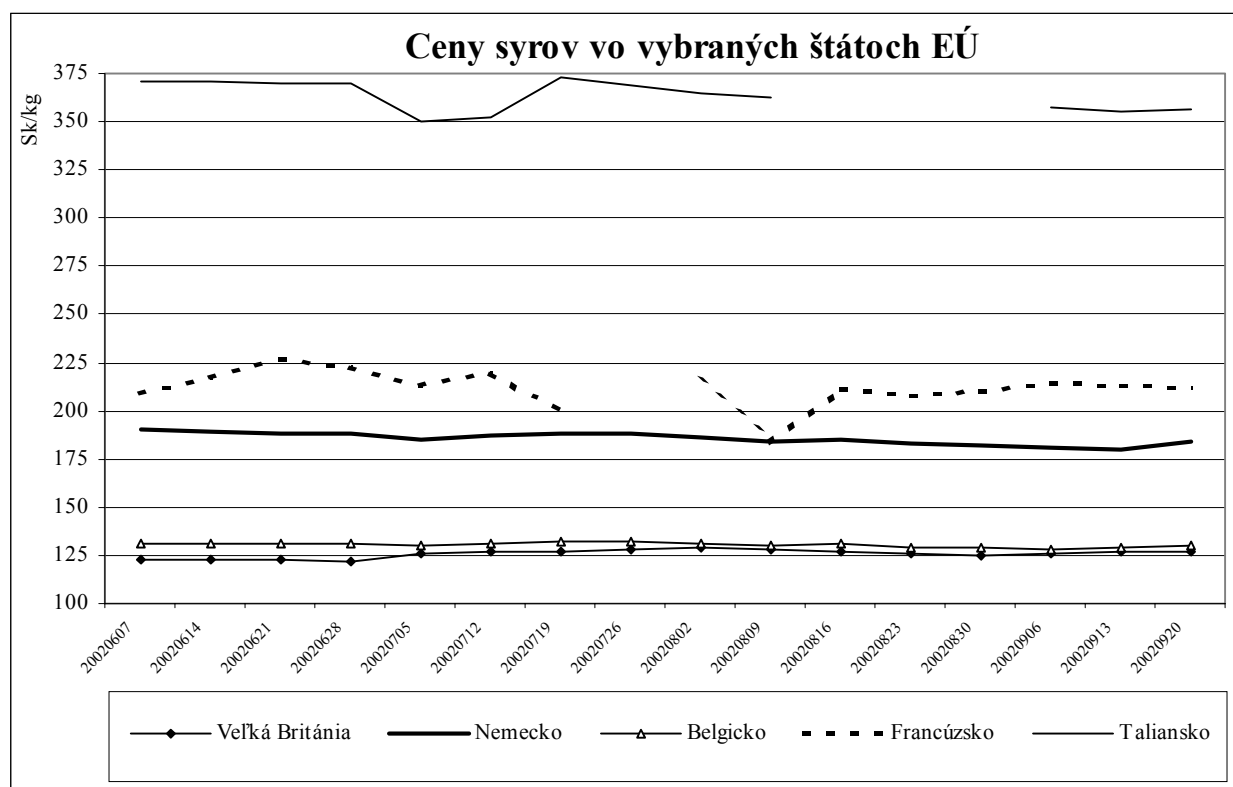
národný priemer pre stupeň I nebaleného vo Francúzsku; Miláno - cena pre jemné odstredené v Taliansku; pre Írsko zo skladu po subvencii; Španielsko: cena z výroby podľa Nariadenia č. 1547/87.

**Ceny syrov vo vybraných štátoch EÚ**
*v Sk/kg*

| Dátum              | V. Británia   | Nemecko       | Belgicko      | Francúzsko    | Taliansko     |
|--------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| 10. 5. 2002        | 119,47        | 183,04        | -             | -             | 354,40        |
| 17. 5. 2002        | 119,86        | 183,74        | 127,03        | 207,73        | 357,42        |
| 24. 5. 2002        | 122,89        | 187,80        | -             | 216,26        | 365,32        |
| 31. 5. 2002        | 121,25        | 187,40        | 129,13        | 211,43        | 364,54        |
| 7. 6. 2002         | 122,54        | 189,78        | 131,38        | 209,34        | 370,90        |
| 14. 6. 2002        | 123,28        | 189,03        | 131,47        | 217,49        | 371,16        |
| 21. 6. 2002        | 122,46        | 188,30        | 130,97        | 226,84        | 369,73        |
| 28. 6. 2002        | 121,73        | 188,30        | 130,97        | 221,97        | 369,73        |
| 5. 7. 2002         | 125,72        | 185,58        | 130,61        | 213,41        | 349,95        |
| 12. 7. 2002        | 127,34        | 186,94        | 131,57        | 218,99        | 352,52        |
| 19. 7. 2002        | 127,04        | 188,06        | 132,36        | 201,04        | 372,53        |
| 26. 7. 2002        | 128,27        | 187,75        | 132,14        | -             | 368,57        |
| 2. 8. 2002         | 128,65        | 185,75        | 130,78        | 217,60        | 364,65        |
| 9. 8. 2002         | 127,65        | 184,40        | 130,14        | 184,40        | 362,86        |
| 16. 8. 2002        | 127,37        | 184,89        | 130,75        | 210,99        | -             |
| 23. 8. 2002        | 125,84        | 183,07        | 129,46        | 208,04        | 361,11        |
| 30. 8. 2002        | 125,34        | 182,00        | 128,70        | 209,86        | -             |
| 6. 9. 2002         | 126,25        | 181,25        | 128,18        | 213,78        | 357,52        |
| 13. 9. 2002        | 126,94        | 180,39        | 128,64        | 212,68        | 354,96        |
| <b>20. 9. 2002</b> | <b>126,73</b> | <b>183,82</b> | <b>130,53</b> | <b>212,36</b> | <b>356,60</b> |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj: Agra Europe



Graf: ATIS

**Syry:** Bez DPH, z mliekarne alebo skladu. Biely Anglický Čedar 20 kg blok, zo skladu; výberový Ementál 45 % t. v. s. Nemecko (Kempten); Čedar 50 % t. v. s.

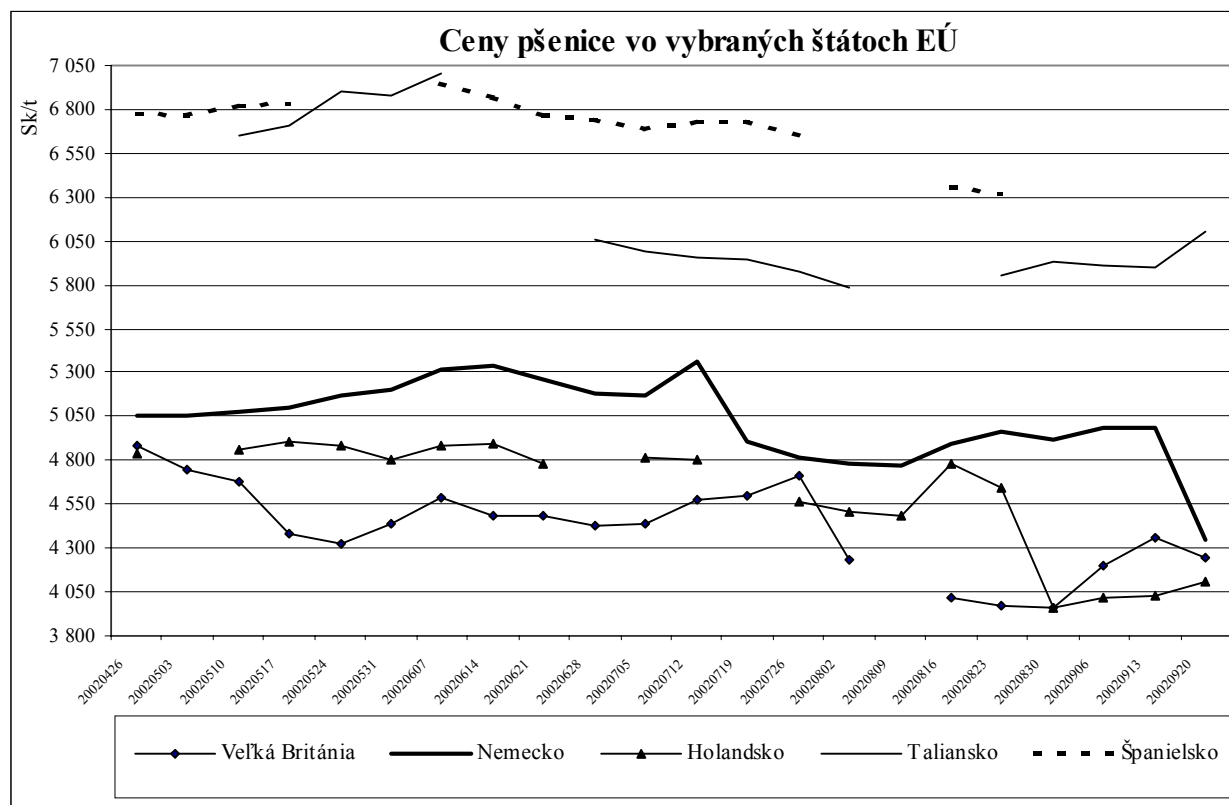
v Belgicku; Ementál 45 % t. v. s. vo Francúzsku; Parmezán v Taliansku (Miláno).

**Ceny pšenice vo vybraných štátoch EÚ**
*v Sk/t*

| Dátum              | V. Británia  | Nemecko      | Holandsko    | Belgicko | Francúzsko | Taliansko    | Dánsko | Španielsko |
|--------------------|--------------|--------------|--------------|----------|------------|--------------|--------|------------|
| 10. 5. 2002        | 4 676        | 5 079        | 4 863        | 5 033    | 4 523      | 6 651        | 5 143  | 6 826      |
| 17. 5. 2002        | 4 384        | 5 105        | 4 904        | 4 968    | 4 574      | 6 707        | 5 187  | 6 832      |
| 24. 5. 2002        | 4 327        | 5 174        | 4 881        | 5 078    | 4 483      | 6 899        | 5 301  | -          |
| 31. 5. 2002        | 4 440        | 5 203        | 4 805        | 5 067    | 4 495      | 6 884        | 5 172  | -          |
| 7. 6. 2002         | 4 591        | 5 316        | 4 889        | 5 156    | 4 562      | 7 006        | 4 782  | 6 952      |
| 14. 6. 2002        | 4 480        | 5 337        | 4 892        | 5 159    | 4 558      | -            | 5 262  | 6 873      |
| 21. 6. 2002        | 4 484        | 5 259        | 4 785        | 5 095    | 4 519      | -            | 5 246  | 6 768      |
| 28. 6. 2002        | 4 424        | 5 184        | -            | 5 095    | 4 417      | 6 061        | 5 246  | 6 747      |
| 5. 7. 2002         | 4 443        | 5 174        | 4 816        | 5 081    | 4 507      | 5 987        | 5 232  | 6 685      |
| 12. 7. 2002        | 4 570        | 5 363        | 4 807        | 5 119    | 4 723      | 5 951        | -      | 6 728      |
| 19. 7. 2002        | 4 594        | 4 903        | -            | -        | 4 746      | 5 942        | -      | 6 726      |
| 26. 7. 2002        | 4 709        | 4 814        | 4 560        | -        | 4 873      | 5 878        | -      | 6 654      |
| 2. 8. 2002         | 4 229        | 4 777        | 4 511        | -        | 4 688      | 5 785        | -      | -          |
| 9. 8. 2002         | -            | 4 771        | 4 489        | -        | 4 868      | -            | -      | -          |
| 16. 8. 2002        | 4 020        | 4 896        | 4 777        | -        | 5 109      | -            | -      | 6 357      |
| 23. 8. 2002        | 3 972        | 4 958        | 4 642        | -        | 5 164      | 5 847        | -      | 6 316      |
| 30. 8. 2002        | 3 956        | 4 914        | 3 962        | -        | 5 055      | 5 936        | -      | -          |
| 6. 9. 2002         | 4 197        | 4 981        | 4 011        | -        | 5 047      | 5 912        | -      | -          |
| 13. 9. 2002        | 4 357        | 4 991        | 4 025        | 5 037    | 5 130      | 5 898        | -      | 6 252      |
| <b>20. 9. 2002</b> | <b>4 247</b> | <b>4 347</b> | <b>4 109</b> | -        | -          | <b>6 098</b> | -      | -          |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj: Agra Europe



Graf: ATIS

**Pšenica:** Veľkoobchodná predajná cena bez DPH, vrátane mesačných príplatkov. Veľ. Británia: Ceny HGCA za dodanú krmnu pšenicu; Nemecko: (priemerné vybrané trhy) potrav. pšenica; Belgicko: (Brusel) potrav. pšenica; Francúzsko: (Paríž – priemer regionálnych sledo-

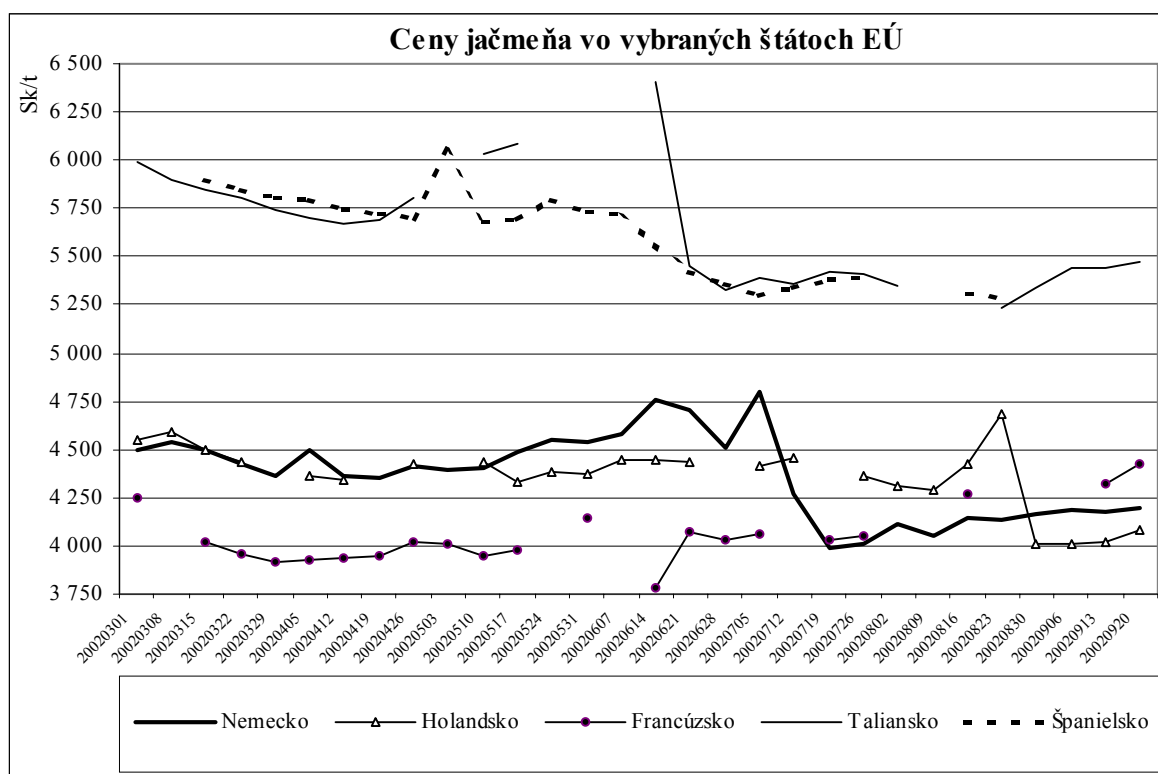
vaní cien) potrav. pšenica; Taliansko: (Miláno) potrav. pšenica (priemer štyroch tried); Dánsko: (Kodaň) potrav. pšenica; Írsko: reprezentatívne ceny zo skladu; Španielsko: domáce alebo dovezené obilie pri vstupe do spracovania alebo sila – potrav. pšenica.

**Ceny jačmeňa vo vybraných štátoch EÚ**
*v Sk/t*

| Dátum              | Nemecko      | Holandsko    | Belgicko | Francúzsko   | Taliansko    | Dánsko       | Španielsko |
|--------------------|--------------|--------------|----------|--------------|--------------|--------------|------------|
| 10. 5. 2002        | 4 400        | 4 438        | 4 289    | 3 945        | 6 031        | 4 540        | 5 676      |
| 17. 5. 2002        | 4 489        | 4 326        | 4 279    | 3 979        | 6 082        | 4 596        | 5 693      |
| 24. 5. 2002        | 4 548        | 4 378        | 4 290    | -            | -            | 4 636        | 5 791      |
| 31. 5. 2002        | 4 539        | 4 368        | 4 281    | 4 146        | -            | 4 600        | 5 735      |
| 7. 6. 2002         | 4 582        | 4 445        | 4 356    | -            | -            | 4 676        | 5 718      |
| 14. 6. 2002        | 4 759        | 4 448        | -        | 3 780        | 6 405        | 4 723        | 5 568      |
| 21. 6. 2002        | 4 705        | 4 431        | -        | 4 076        | 5 450        | 4 710        | 5 419      |
| 28. 6. 2002        | 4 510        | -            | -        | 4 032        | 5 330        | 4 541        | 5 354      |
| 5. 7. 2002         | 4 794        | 4 419        | -        | 4 065        | 5 391        | 4 529        | 5 301      |
| 12. 7. 2002        | 4 264        | 4 451        | -        | -            | 5 355        | -            | 5 334      |
| 19. 7. 2002        | 3 989        | -            | 4 388    | 4 030        | 5 418        | -            | 5 377      |
| 26. 7. 2002        | 4 005        | 4 358        | 4 381    | 4 046        | 5 409        | -            | 5 385      |
| 2. 8. 2002         | 4 113        | 4 312        | 4 334    | -            | 5 351        | -            | -          |
| 9. 8. 2002         | 4 053        | 4 291        | 4 313    | -            | -            | -            | -          |
| 16. 8. 2002        | 4 140        | 4 423        | 4 467    | 4 268        | -            | -            | 5 303      |
| 23. 8. 2002        | 4 134        | 4 686        | 4 423    | -            | 5 234        | -            | 5 284      |
| 30. 8. 2002        | 4 164        | 4 006        | 4 398    | -            | 5 334        | -            | -          |
| 6. 9. 2002         | 4 182        | 4 011        | 4 423    | -            | 5 442        | -            | -          |
| 13. 9. 2002        | 4 176        | 4 025        | 4 434    | 4 322        | 5 446        | -            | 5 186      |
| <b>20. 9. 2002</b> | <b>4 195</b> | <b>4 087</b> | <b>-</b> | <b>4 427</b> | <b>5 471</b> | <b>4 773</b> | <b>-</b>   |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj: Agra Europe



Graf: ATIS

**Jačmeň:** Veľkoobchodná predajná cena bez DPH, vrátane mesačných príplatkov. Veľ. Británia: Ceny HGCA za dodaný krmný jačmeň (východné Anglicko, bežný mesiac), Nemecko: priemer vybraných trhov, krmný jačmeň (priemer jarých a zimných odrôd. Belgicko: krmný jačmeň (priemer krmných odrôd), Francúzsko:

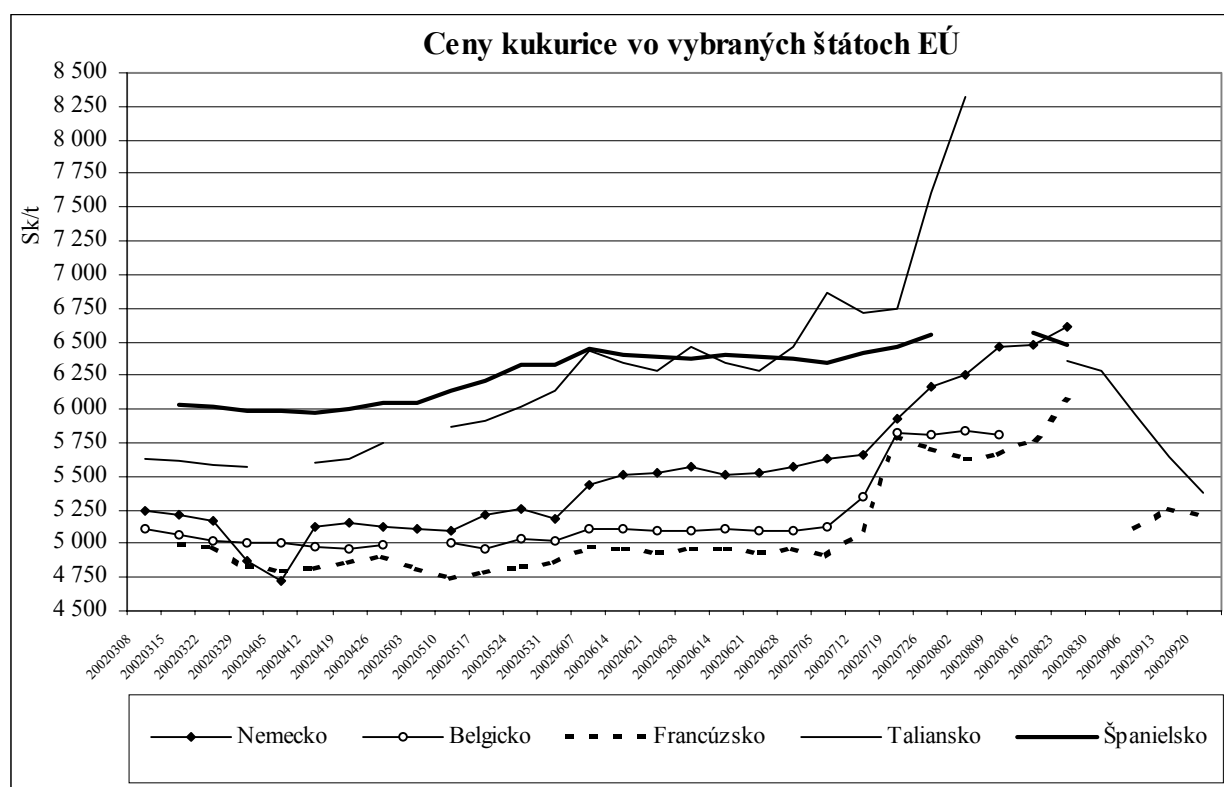
(Paríž – priemer regionálnych kotácií) krmný jačmeň bez mesačných príplatkov, Taliansko: (Miláno) - jačmeň (národný priemer), Dánsko: (Kodaň) krmný jačmeň, Španielsko: domáci alebo dovezený jačmeň pri vstupe do spracovania alebo sila (priemer jedenástich trhov).

**Ceny kukurice vo vybraných štátoch EÚ**
*v Sk/t*

| Dátum       | Nemecko | Belgicko | Francúzsko | Taliansko | Španielsko |
|-------------|---------|----------|------------|-----------|------------|
| 10. 5. 2002 | 5 088   | 5 011    | 4 740      | 5 861     | 6 130      |
| 17. 5. 2002 | 5 221   | 4 968    | 4 780      | 5 911     | 6 204      |
| 24. 5. 2002 | 5 253   | 5 034    | 4 824      | 6 019     | 6 332      |
| 31. 5. 2002 | 5 185   | 5 024    | 4 853      | 6 129     | 6 327      |
| 7. 6. 2002  | 5 440   | 5 111    | 4 969      | 6 434     | 6 443      |
| 14. 6. 2002 | 5 506   | 5 115    | 4 964      | 6 349     | 6 406      |
| 21. 6. 2002 | 5 525   | 5 095    | 4 927      | 6 291     | 6 386      |
| 28. 6. 2002 | 5 565   | 5 095    | 4 958      | 6 469     | 6 379      |
| 5. 7. 2002  | 5 634   | 5 125    | 4 913      | 6 862     | 6 337      |
| 12. 7. 2002 | 5 662   | 5 341    | 5 101      | 6 712     | 6 413      |
| 19. 7. 2002 | 5 928   | 5 821    | 5 789      | 6 752     | 6 457      |
| 26. 7. 2002 | 6 158   | 5 811    | 5 700      | 7 613     | 6 559      |
| 2. 8. 2002  | 6 258   | 5 838    | 5 626      | 8 328     | -          |
| 9. 8. 2002  | 6 461   | 5 809    | 5 660      | -         | -          |
| 16. 8. 2002 | 6 471   | -        | 5 777      | -         | 6 572      |
| 23. 8. 2002 | 6 605   | -        | 6 048      | 6 364     | 6 483      |
| 30. 8. 2002 | -       | -        | -          | 6 281     | -          |
| 6. 9. 2002  | -       | -        | 5 117      | 5 951     | -          |
| 13. 9. 2002 | -       | -        | 5 263      | 5 651     | 6 383      |
| 20. 9. 2002 | -       | -        | 5 212      | 5 374     | -          |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj: Agra Europe



Graf: ATIS

**Kukurica:** Veľkoobchodná predajná cena bez DPH, vrátane mesačných príplatkov. Veľ. Británia - priemerná cena ex-farm pre kŕmny ovos (namiesto kukurice siatej), Nemecko: (priemerné vybrané trhy), Belgicko: (Brusel), Francúzsko: (Paríž – priemer regionálnych kotácií),

Taliansko: (Miláno) kukurica siata (národný priemer troch odrôd); Írsko: reprezentatívne ceny zo skladu; Španielsko: domáca a/alebo dovezená kukurica pri vstupe na spracovanie alebo do sila, (priemer desiatich trhov).

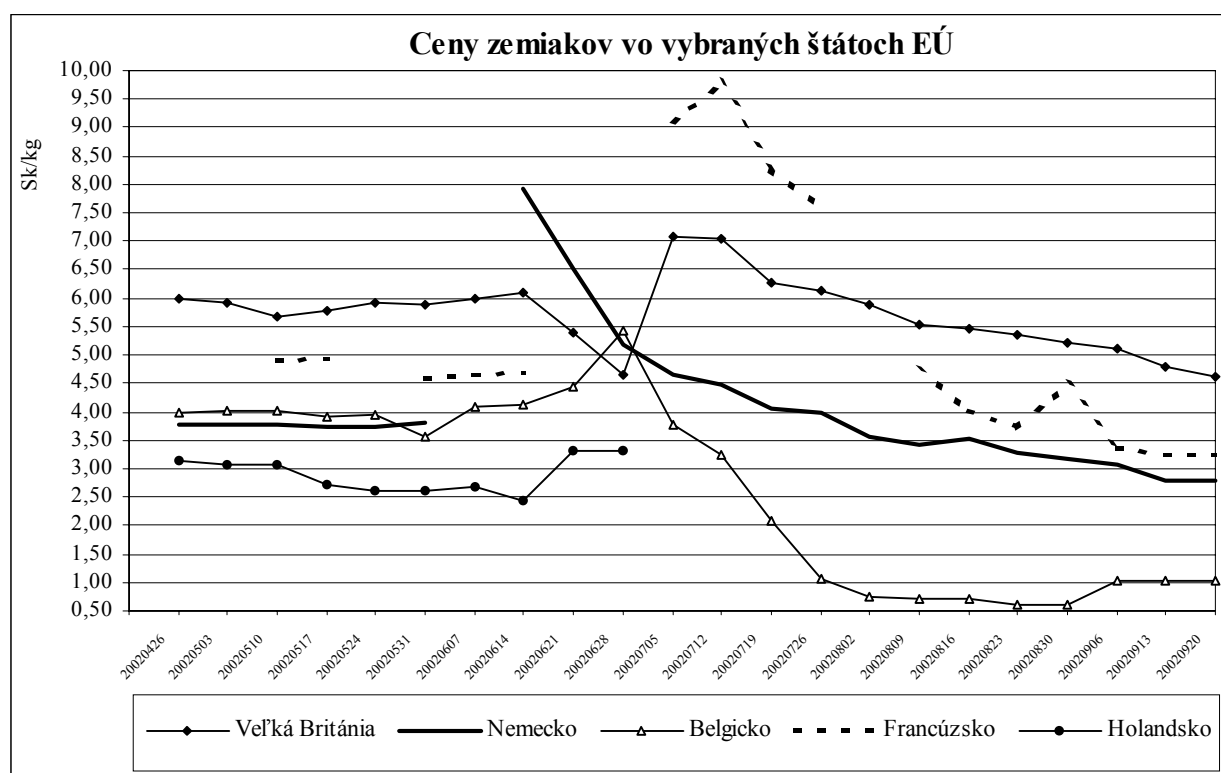
## Ceny zemiakov vo vybraných štátoch EÚ

v Sk/kg

| Dátum       | V. Británia | Nemecko | Holandsko | Belgicko | Francúzsko | Dánsko | Írsko |
|-------------|-------------|---------|-----------|----------|------------|--------|-------|
| 10. 5. 2002 | 5,67        | 3,78    | 3,08      | 4,04     | 4,88       | -      | 10,09 |
| 17. 5. 2002 | 5,77        | 3,72    | 2,71      | 3,92     | 4,93       | 5,18   | 10,17 |
| 24. 5. 2002 | 5,92        | 3,74    | 2,63      | 3,94     | -          | -      | 10,94 |
| 31. 5. 2002 | 5,89        | 3,80    | 2,62      | 3,55     | 4,59       | -      | 10,92 |
| 7. 6. 2002  | 5,98        | -       | 2,67      | 4,09     | 4,67       | -      | 11,11 |
| 14. 6. 2002 | 6,08        | 7,92    | 2,45      | 4,11     | 4,67       | -      | 15,19 |
| 21. 6. 2002 | 5,39        | 6,51    | 3,32      | 4,43     | -          | -      | 15,32 |
| 28. 6. 2002 | 4,64        | 5,19    | 3,32      | 5,43     | -          | -      | 15,32 |
| 5. 7. 2002  | 7,07        | 4,66    | -         | 3,76     | 9,06       | -      | 24,85 |
| 12. 7. 2002 | 7,05        | 4,48    | -         | 3,23     | 9,79       | -      | 22,53 |
| 19. 7. 2002 | 6,28        | 4,07    | -         | 2,10     | 8,28       | -      | 18,75 |
| 26. 7. 2002 | 6,12        | 3,99    | -         | 1,05     | 7,60       | -      | 17,88 |
| 2. 8. 2002  | 5,90        | 3,55    | -         | 0,75     | -          | -      | 16,86 |
| 9. 8. 2002  | 5,54        | 3,42    | -         | 0,70     | 4,78       | -      | -     |
| 16. 8. 2002 | 5,45        | 3,51    | -         | 0,71     | 4,03       | -      | 21,01 |
| 23. 8. 2002 | 5,34        | 3,29    | -         | 0,60     | 3,72       | -      | 19,71 |
| 30. 8. 2002 | 5,22        | 3,17    | -         | -        | -          | -      | -     |
| 6. 9. 2002  | 5,12        | 3,07    | -         | -        | -          | -      | -     |
| 13. 9. 2002 | 4,78        | 2,77    | -         | -        | -          | -      | -     |
| 20. 9. 2002 | 4,63        | 2,79    | -         | -        | -          | -      | -     |

\* Ceny z AgE sú prerátané aktuálnym kurzom NBS

Zdroj: Agra Europe



Graf: ATIS

### Zemiaky:

Bez DPH. Veľ. Británia: Priemer cien ex-farm, bez odhadu ceny vriec (všetky zemiaky, kotácia PMB); Nemecko: cena výrobcov na konci týždňa, trieda 2 + 3, bez nákladov na balenie, zo skladu; Belgicko: cena výrobcov pre Bintje, Brusel; veľkoobchodná cena pre

Bintje v Holandsku (Rotterdam); Francúzsko: región Arras; Dánsko: región Jutland; Írsko: priemerná cena doma pestovaných odrôd na Dublinskom veľkoobchodnom trhu, Kerrs pink, Records, Rooster, alebo skoré: Home Guard, British Queen.

## Nárast produkcie vajec v Rusku

Ruské združenie chovateľov hydiny očakáva nárast produkcie vajec v tomto roku o 7 % oproti roku 2001 na 35 miliárd ks. Ročná spotreba na obyvateľa predstavuje 240 ks. Podľa združenia najväčší problém na trhu spôsobuje nízka kvalita produkcie vďaka neadekvátnej

kontrole kvality. Nekvalitné vajcia sú často ponúkané formou pouličného predaja. Združenie v súčasnosti vypracúva nový štandard pre slepačie vajcia. Export vajec sa pohybuje na úrovni nižšej ako 3 % z domácej spotreby. Prevažne sa jedná o násadové vajcia.

ATIS/AgE

## Zotavenie cien na svetovom trhu s cukrom sa neočakáva

Na svetovom trhu s cukrom sa obnovila nerovnováha medzi ponukou a dopytom. Podľa prvých odhadov Medzinárodnej organizácie pre cukor (ISO) pre kampaň 2002/03 sa svetová produkcia cukru v porovnaní so sezónou 2001/02 zvýši o 2,84 mil. t na celkových 139,90 mil. t. Medzinárodná organizácia pre

cukor vychádza z informácií, že v krajinách, ktoré cukor dovážajú bola tento rok lepšia úroda a ešte relatívne vysoké zásoby. Preto bude ich importný dopyt výrazne nižší. Exportné krajiny sa budú musieť orientovať aj naďalej na nižšie vývozné ceny.

ATIS/ZMP

## Francúzsky export pšenice by sa mal zdvojnásobiť

Francúzsky export pšenice do tretích krajín by mal dosiahnuť v tomto roku viac ako 8 mil. ton. Oproti vlaňajšiemu vývozu 4 mil. t to predstavuje dvojnásobný nárast. Mal by to byť jeden z najväčších exportov v posledných rokoch. Export do členských krajín EÚ by mal dosiahnuť 7,41 mil. t. Nárast exportu umožňuje vyššia tohtoročná produkcia, ktorá dosiahla

37,59 mil. t, zatiaľ čo v minulom roku bola produkcia 30,23 mil. t. Očakáva sa aj viac ako dvojnásobné zvýšenie vývozu jačmeňa. Tohtoročná produkcia bola 10,81 mil. t, čo je o viac 1 mil. t viac ako vlani. Export do členských krajín EÚ by mal poklesnúť z 3,11 mil. t na 2,72 mil. t. Produkcia kukurice by mala byť o 4,5 % nižšia ako minulý rok.

ATIS/AgE

## Pokles stavu oviec v Nemecku

Podľa posledného cenzusu sa počet oviec v Nemecku znížil v máji 2002 o 70 tis. ks (-2,5 percent) oproti rovnakému obdobiu minulého roka. Počet dospelých oviec sa znížil viac ako

počet mladých zvierat. Pokles počtu je trochu neobvyklý, pretože v minulom roku boli ceny jahňaciny vysoké v dôsledku prepuknutia slintačky a krívačky vo Veľkej Británii.

### Počet oviec v Nemecku 1999 – 2002

v ks

|                                         | 1999           | 2000           | 2001           | 2002           | ± % 2002/01  |
|-----------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|--------------|
| <b>Ovce spolu (tis. ks)</b>             | <b>2 723,7</b> | <b>2 743,3</b> | <b>2 771,1</b> | <b>2 702,1</b> | <b>- 2,5</b> |
| <b>Jahňatá, ovce do 1. roka</b>         | 955,3          | 998,2          | 996,6          | 989,4          | - 0,7        |
| <b>Ovce nad 1. rok</b>                  |                |                |                |                |              |
| - bahnice                               | 1 689,2        | 1 677,7        | 1 700,1        | 1 650,0        | - 2,9        |
| - barany, ostatné ovce                  | 79,1           | 67,4           | 74,4           | 62,7           | - 15,8       |
| <b>Ovčie farmy (tis. ks)</b>            | 33,9           | 31,6           | 32,6           | 30,7           | - 5,9        |
| <b>Počet oviec na jednej farme (ks)</b> | 80,2           | 86,8           | 84,9           | 88,0           | + 3,6        |

Zdroj: ZMP, AgE

Vydavateľ:  
VUEPP – ATIS: Agrárne  
trhové informácie Slovenska  
Trenčianska 55  
824 80 Bratislava

Redakcia:  
Ing. Katarína Prachárová  
Telef.: 02/58 243 351  
Fax: 02/53 417 870, 53 418 147  
e-mail: [prachar@vuepp.sk](mailto:prachar@vuepp.sk)  
ISSN 1335-3004

©Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS.  
Všetky trhové informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné.

Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa VUEPP - ATIS nezaručuje, ako aj nezodpovedá za žiadne škody vzniknuté na základe ich využívania.